



**Organization for Security and Co-operation in Europe
Secretariat**

PC.DEL/1059/05
27 October 2005

Original: RUSSIAN

Conference Services

At the request of the OSCE Delegation of Belarus the attached statement in response to response to the Minister of Foreign Affairs of Lithuania, H.E. Antanas Valionis, made at the 574th Meeting of the Permanent Council on 27 October 2005, is being distributed to all OSCE delegations.

An English translation will be circulated later.



Постоянная делегация
Республики Беларусь в ОБСЕ

PC.DEL/1059/05
27 October 2005

Original: RUSSIAN

**Выступление
Постоянного представителя Республики Беларусь
в ОБСЕ А.Сычёва на заседании Постоянного совета ОБСЕ
27 октября 2005 года**

**В связи с выступлением Министра
иностраных дел Литвы А.Валениса**

Уважаемый господин Председатель,

От имени белорусской делегации хотел бы поприветствовать уважаемого Министра Валениса на заседании Постоянного совета.

Благодарим его за интересное выступление, в котором нашло отражение перспективное видение Литвой будущего ОБСЕ. Это особенно важно для нас с учетом ведущейся дискуссии по реформе Организации и заявки Литвы на председательство в ОБСЕ в 2010 году.

Прозвучавшие сегодня ремарки относительно повышения эффективности ОБСЕ достаточно конструктивны и прагматичны. В частности, мы разделяем мнение о необходимости активизации политического диалога между странами-участницами. Разумеется, он должен вестись только на равноправной основе. На решение этой задачи нацелено ведущееся сегодня обсуждение путей повышения процесса консультаций и подготовки решений в рамках ОБСЕ.

Мы разделяем видение литовской стороны по такому важному вопросу, как усиление роли Генерального секретаря.

Поддерживаем тезис об укреплении практической деятельности ОБСЕ на треке превентивной дипломатии и урегулирования конфликтов.

Готовы продолжить обсуждение этих и других вопросов реформы ОБСЕ с представителями литовской делегации в Вене, с которой у нас сложилось хорошее взаимодействие.

Кроме того, мы обратили внимание на тезис о многомерном подходе к рассмотрению вопросов безопасности. Считаю, что все три измерения ОБСЕ имеют одинаковую ценность и должны развиваться сбалансировано.

Пример энергетической безопасности является ярким подтверждением тому. Эти вопросы могут и должны рассматриваться в рамках ОБСЕ в свете всего комплекса принятых обязательств.

В этой связи хотел бы коснуться темы, которую мы уже поднимали на одном из заседаний Постоянного совета, относительно намерения Литвы разместить в непосредственной близости от территории Беларуси

опасный для экологической и радиационной обстановки объект – хранилище отработанного ядерного топлива Игналинской АЭС.

В Документе-стратегии ОБСЕ для экономического и экологического измерения 2003 года государства-участники определили защиту окружающей среды в качестве приоритетной задачи и «считают желательным проведение диалога и обмена информацией на добровольной основе ... по важным для государств-участников экологическим проблемам».

Рассчитываем, что литовская сторона будет действовать в этом вопросе в духе максимальной транспарентности и добрососедства, в том числе в плане предоставления необходимой информации по вопросам строительства и эксплуатации хранилища. В этом отношении необходимо не допускать информационного вакуума вокруг строительства хранилища, проводить регулярные консультации с соседними государствами по оценке влияния опасного ядерного объекта на окружающую среду в трансграничном контексте и постоянно доводить до широкой общественности информацию о принимаемых литовским Правительством решениях. Исходим из того, что интересы Беларуси, как и других государств-соседей, должны учитываться Литвой на всех стадиях принятия решений, последствия которых могут иметь трансграничный эффект.

Все эти вопросы чрезвычайно важны для нас как в контексте общей повестки безопасности ОБСЕ, так и в рамках наших двусторонних отношений с Литвой.

Мы с удовлетворением отмечаем в последнее время активизацию двустороннего диалога, о чем свидетельствует реализация в этом году ряда крупных проектов и проведение на высоком уровне мероприятий экономической и культурной направленности, рассчитываем на дальнейшее расширение сотрудничества.

Спасибо, господин председатель.